

# Uzkodas

• GRANTIŅI •

**LAŠA TARTARS AR PAIPALU OLU UN RUDZU MAIZES TOSTI** 6.80 EUR  
Тартар из лосося с перепелиным яйцом и ржаным хлебом

**SAUTĒTAS MĪDIJAS BALTVĪNA MĒRCĒ** 8.50 EUR  
Тушеные мидии в соусе из белого вина

**JŪRAS ĶEMMĪTES PORTVĪNA-GRANATĀBOLA MĒRCĒ** 10.50 EUR  
**AR RUKOLAS SALĀTIEM**  
Морские гребешки в Портвейново -гранатовом соусе  
с салатом из руколы

**MEŽA SĒŅU ŽULJĒNS** 6.20 EUR  
Жульен из лесных грибов

**BIEŠU UZKODA AR PUTOTU KAZAS SIERU UN** 6.20 EUR  
**GRAUzdĒTIEM VALRIEKSTIEM**  
Свекольная закуска с вспененным козьим сыром и  
обжаренными грецкими орехами

# Uzkodas

• GRANTIŅI •

**LAŠA TARTARS AR KARTUPEĻU PANKŪKU UN SALĀTIEM**

**5.40 EUR**

Тартар из лосося с картофельным блинчиком и салатом

**ĶIPLOKU GRAUZIŅI AR ZILĀ SIERA MĒRCI**

**3.80 EUR**

Чесночные хлебные сухарики с соусом из голубого сыра

**SIERA PLATE (2 PERS.)**

**8.50 EUR**

Ассорти из сыра (2 перс.)

*leteicamie vīni: RUFFINO ORVIETO CLASSICO DOC 2015 (UMBRIA)/ CHABLIS 2014 (FRANCE)*

**UZKODU PLATE (4 PERS.)**

**16.00 EUR**

Ассорти из закусок (4 перс.)

# Salāti

## • GRANTIŅI •

**GRILĒTAS VISTAS FILEJAS SALĀTI AR SVAIGIEM DĀRZEŅIEM,  
PĀRLIETI AR CITRONA-BAZILIKA SALĀTU MĒRCI** **6.00 EUR**

Салат из курицы гриль со свежими овощами и соусом из базилика и лимона

**GRIEĶU SALĀTI** **5.30 EUR**

Греческий салат

**SPINĀTU SALĀTI AR GRAUZDĒTU BEKONU UN DOR BLUE SIERU** **9.50 EUR**

Салат из шпината с обжаренным беконом и сыром DOR BLUE

**PROSCIUTTO SALĀTI AR MANGO UN KAZENĒM,  
PASNIEGTI AR BALZAMIKO MĒRCI** **10.50 EUR**

Салат Prosciutto с манго и ежевикой подается с бальзамическим соусом

# Salāti

• GRANTIŅI •

## TUNČA SALĀTI

Салат из тунца с перепелиными яйцами

5.60 EUR

## KĀRTAINIE BIEŠU-BUMBIERU SALĀTI AR VALRIEKSTIEM UN ŠALOTES SĪPOLU MĒRCI

Слоеный свекольный-грушевый салат с грецким орехом и соусом шалот

4.80 EUR

## CĒZARA SALĀTI

\*AR CITRUSĀ MARINĒTĀM GARNELĒM

7.50 EUR

\*AR VISTAS FILEJU/AR CEPTU BEKONU

6.50 EUR

Салат Цезарь

\*с маринованными креветками

\*с куриным филе /с жареным беконом

# Zupas

• GRANTIŅI •

**SĀTĪGĀ MĀJAS SOĻANKA** 4.90 EUR  
Сытная домашняя солянка

**ZAĻO ZIRNĪŠU BIEZZUPA AR FITAKI SIERU UN LOCIŅIEM** 4.50 EUR  
Крем суп из зелёного горошка с сыром Фета и зелёным луком

**ŠAMPINJONU KRĒMZUPA, PASNIEGTA AR CEPTĀM AUSTER SĒNĒM** 5.40 EUR  
Лесной грибной кремовый суп с жареными восточными грибами

**BURKĀNU-APELSĪNU KRĒMZUPA AR GARNELĒM** 5.40 EUR  
Крем суп из моркови и апельсина с криветками

**AUKSTĀ BIEŠU ZUPA** 4.50 EUR  
Холодный суп из свеклы

# Pamatēdieni

• GRANTIŅI •

**KRĒMĪGAIS GARNEĻU RISOTTO** 9.50 EUR  
Сливочное ризотто из креветок

**KRĀSNĪ CEPTA LAŠA FILEJA, PASNIEGTA AR  
KARTUPEĻU-MUSKATRIEKSTU BIEZENI UN CITRONU MĒRCI** 14.00 EUR  
Обжаренное в духовке филе лосося, подается с  
картофельно-мускатным орехом и лимонным соусом

**ZANDARTA FILEJA AR BURKĀNU BIEZENI,  
PASNIEGTA AR SMILTSĒRKŠĶU MĒRCI** 16.00 EUR  
Филе судака с морковным пюре, подается с соусом из облепихи

**GRILĒTA VISTAS KRŪTIŅA PASNIEGTA AR GARŠAUGOS  
APCEPTIEM KARTUPEĻIEM UN PISTĀCIJU MĒRCI** 9.50 EUR  
Жареная куриная грудка подается с жареным  
картофелем и соусом из фисташек

# Pamatēdieni

## • GRANTIŅI •

**PĪLES FILEJA AR SELERIJU BIEZENI, PASNIEGTA AR  
KAZEŅU-SARKANVĪNA MĒRCI** **16.00 EUR**

Филе уткы с пюре из сельдерея подается с соусом из ежевики и красного вина

**MARINĒTI CŪKGAĻAS MEDALJONI, PASIEGTI AR ZAĻO  
ZIRNĪŠU BIEZENI UN KIRŠU-BRENDIJA MĒRCI** **12.00 EUR**

Маринованные свиные медальоны с пюре из зеленого горошка и соусом из вишни и бренди

**LIELLOPA STEIKS AR CEPTIEM SPARĢEĻIEM SVIESTĀ,  
KAS TIEK PASNIEGTS AR DZĒRVEŅU MĒRCI** **19.00 EUR**

Стейк из говядины с жареной спаржей в сливочном масле подается с клюквенным соусом

**LIELLOPU GAĻAS BURGERS AR FRĪ KARTUPEĻIEM UN TOMĀTU MĒRCI** **7.80 EUR**

Гамбургер из говядины с картофелем фри и томатным соусом

# Pastas

## • GRANTIŅI •

**FETTUCCINI AR GRILĒTU VISTU UN DĀRZENĪEM** 6.80 EUR  
FETTUCCINI с курицей гриль и овощами

**TAGLIATELLE AR BALTAJĀM SĒNĒM UN PARMEZĀNA SIERU** 7.50 EUR  
Tagliatelle с белыми грибами и сыром Пармезан

**SPAGHETTI AR SPINĀTIEM UN KALTĒTIEM TOMĀTIEM** 5.20 EUR  
SPAGHETTI с шпинатом и сушоннами помидорами

**KRĒMĪGĀ PASTA AR JŪRAS VELTĒM UN SIERU** 7.50 EUR  
Tagliatelle с морепродуктами и сыром



# Deserti

## • GRANTIŅI •

**ATSVAIDZINOŠAIS ZEMEŅU GASPAČO AR VANIĻAS SALDĒJUMU** 4.80 EUR  
Освежающий клубничный гаспачо с ванильным мороженым

**SIERA KŪKA AR AVEŅU MĒRCI, PASNIEGTA AR OGĀM** 5.50 EUR  
Чизкейк с малиновым соусом из свежих фруктов и ягод

**ŠOKOLĀDES FONDANTS AR VANIĻAS SALDĒJUMU** 4.80 EUR  
Шоколадный фондан с ванильным мороженым

**SALDĒJUMU ASORTI AR ŠOKOLĀDES MĒRCI** 3.20 EUR  
Ассорти из мороженого с шоколадным соусом

**KARAMEĻU KRĒMS AR BRŪNĀ CUKURA KARAMELI** 4.50 EUR  
Карамельный крем с коричневой сахарной карамелью

# Ēdieni no Grantinos audzētām Storēm

## • GRANTIŅI •

<b>STORES ŽULJĒNS AR CITRONA GRANULĀM</b> Жульен из осетрины с лимонным вкусом	<b>5.20 EUR</b>
<b>TOMĀTU ZUPA AR PUTOTĀM STORES GAĻAS BUMBIŅĀM</b> Томатный суп с вспененными осетровыми фрикадельками	<b>7.20 EUR</b>
<b>CEPTA STORE PASNIEGTA AR BARAVIKU SAUTĒJUMU</b> Запеченный осетр подается с грибным рагу	<b>18.00 EUR</b>
<b>CEPTA STORES FILEJA AR GARŠAUGU PESTO UN ĶIPLOKU SVIESTĀ CEPTIEM DĀRŽEŅIEM</b> Запеченное филе осетра с приправами песто и чесночным маслом, подается с жареными овощами	<b>18.00 EUR</b>
<b>STORES STEIKS AR DĀRŽEŅU RISOTTO</b> Стейк из осетра с овощным ризотто	<b>16.00 EUR</b>
<b>KRĀSNĪ CEPTA PILDĪTA STORE (GATAVO PĒC IEPRIEKŠĒJA PASŪTĪJUMA)</b> Запеченная фаршированная осетрина (Подготовлено по предварительному заказу)	<b>30.00 EUR</b>
<b>AUKSTI KŪPINĀTA STORE (GATAVO PĒC IEPRIEKŠĒJA PASŪTĪJUMA)</b> Осетр холодного копчения (Подготовлено по предварительному заказу)	<b>35.00 EUR</b>

# Bezalkoholiskie dzērieni

## • GRANTIŅI •

<b>KAFIJA/ КОФЕ</b>	<b>2.50 EUR</b>
<b>KAFIJA AR PIENU / КОФЕ С МОЛОКОМ</b>	<b>2.60 EUR</b>
<b>ESPRESSO/ ЭСПРЕССО</b>	<b>2.50 EUR</b>
<b>CAPPUCCINO/ КАПУЧИНО</b>	<b>2.80 EUR</b>
<b>KAFIJA LATTE/ КОФЕ ЛАТТЕ</b>	<b>3.20 EUR</b>
<b>IRISH COFFEE</b>	<b>4.00 EUR</b>
<b>CACAO</b>	<b>1.80 EUR</b>
<b>TĒJA/ ЧАЙ ( PĒC IZVĒLES/ ПО ВЫБОРУ )</b>	<b>1.80 EUR</b>
<b>MĒLNA TĒJA / ЧЁРНЫЙ ЧАЙ</b>	
<b>ZAĻA TĒJA/ ЗЕЛЁНЫЙ ЧАЙ</b>	
<b>AUGĻU TĒJA/ ФРУКТОВЫЙ ЧАЙ</b>	
<b>PIPARMĒTRU TĒJA/ МЯТНЫЙ ЧАЙ</b>	
<b>TĒJA AR GRENADĪNU/ ЧАЙ С ГРЕНАДИНОМ</b>	<b>2.00 EUR</b>

# Bezalkoholiskie dzērieni

## • GRANTIŅI •

COCA-COLA		1.80 EUR
FANTA		1.80 EUR
SPRITE		1.80 EUR
TONIKS		1.80 EUR
IĻĢUCIEMA KVAŠS		1.80 EUR
LAUKU KVAŠS	300 ml / 500 ml	1.20/1.80 EUR
MIN.ŪDENS FERRARELLE GĀZĒTS / NEGĀZĒTS		1.70 EUR
ŪDENS AR GARŠU		2.00 EUR
SULAS/ СОКИ		1.60 EUR
ĀBOLU / ЯБЛОЧНЫЙ		
ANANĀSU/ АНАНАСОВЫЙ		
APELSĪNU/ АПЕЛЬСИНОВЫЙ		
VĪNOGU/ ВИНОГРАДНЫЙ		
TOMĀTU SULA/ ТОМАТНЫЙ СОК		
SVAIGI SPIESTA SULA/ СВЕЖЕВЫЖАТЫЙ СОК		4.00 EUR

# Alus & Sidrs

• GRANTIŅI •

<b>MEŽPILS GAIŠAIS</b>	<b>300 ml / 500 ml</b>	<b>2.60/3.20 EUR</b>
<b>TĒRVETES SENČU</b>		<b>3.80 EUR</b>
<b>VALMIERMUIŽAS</b>		<b>3.80 EUR</b>
<b>BAUSKAS</b>		<b>3.80 EUR</b>
<b>SOMERSBY SIDRS</b>		<b>3.40 EUR</b>

## Alkoholiskie kokteiļi

<b>MOHITO KLASISKAIS / ZEMEŅU / KAZEŅU</b>	<b>5.40 EUR</b>
<b>PINA COLADA</b>	<b>5.00 EUR</b>
<b>BLUE LAGUNA</b>	<b>4.00 EUR</b>
<b>TEQUILA SUNRISE</b>	<b>5.20 EUR</b>
<b>DŽINA ŠARMS</b>	<b>4.50 EUR</b>
<b>SPRITZ</b>	<b>7.00 EUR</b>
<b>ZEMEŅU DAIQUIRI</b>	<b>6.00 EUR</b>

# Dzirkstošie vīni & Šampānieši

• GRANTIŅI •

	150 ml / 750 ml
RĪGAS ŠAMPANIETIS (LATVIJA)	2.50/12.00 EUR
MARTINI ASTI (ITĀLIJA)	3.50/18.00 EUR
ABRAU-DURSU ROSE SEMI DRY (KRIEVIJA)	3.50/18.00 EUR
LA MARCESINA BRUT/DESERTS (ITĀLIJA)	2.40/11.00 EUR
CORNARO PROSECCO TREVISO BRUT (ITĀLIJA)	4.50/24.00 EUR
BEAUSOLEIL CREMANT DE LIMOUX BRUT RESERVE	36.00 EUR
MOET & CHANDON IMPERIAL BRUT CHAMPAGNE	95.00 EUR
MOET & CHANDON NECTAR IMPERIAL SEMI-SWEET, WHITE	120.00 EUR

## Mājas vīni

	150 ml / 750 ml
ĀBOLU – BRŪKLEŅU	4.50/20.00 EUR
ARONIJU	4.50/20.00 EUR
AVEŅU	4.50/20.00 EUR
UPEŅU	4.50/20.00 EUR

# Baltvīni

• GRANTIŅI •

	150 ml / 750 ml
RUFFINO ORVIETO CLASSICO DOC (ITĀLIJA)	3.80/18.00 EUR
RIOJA EL COTO (SPĀNIJA)	3.80/18.00 EUR
GATO NEGRO CHARDONNAY (ČĪLE)	3.40/16.50 EUR
LUIS FELIPE EDWARDS SAUVIGNON BLANC (ČĪLE)	3.50/17.00 EUR
OGIO PINOT GRIGIO (ITĀLIJA)	3.50/17.00 EUR
ACON CAGUA SAUVIGNON BLANCA (ČĪLE)	3.80/19.00 EUR
PETER MERTES GOLD EDITION RIESLING (VĀCIJA)	21.00 EUR
CHABLIS (FRANCIJA)	33.00 EUR

# Sarkanvīni

	150 ml / 750 ml
RIOJA EL COTO CRIANZA (SPĀNIJA)	3.80/18.00 EUR
GATO NEGRO CABERNET SAUVIGNON (ČĪLE)	3.40/16.50EUR
TRAPICHE MALBEC (ARGENTĪNA)	3.80/19.00 EUR
LUIS FELIPE EDWARDS MERLOT (ČĪLE)	3.50/17.00 EUR
OGIO PRIMITIVO (ITĀLIJA)	3.50/17.00 EUR
ACON CAGUA MERLOT (ČĪLE)	3.80/19.00 EUR

# Džins & Rums

## • GRANTIŅI •

	50 ml
<b>LB</b>	<b>1.90 EUR</b>
<b>BOMBAY</b>	<b>3.00 EUR</b>
<b>BACARDI CARTA NEGRA</b>	<b>3.00 EUR</b>
<b>BACARDI CARTA BLANKA</b>	<b>3.00 EUR</b>
<b>CAPTAIN MORGAN BLACK LABEL</b>	<b>3.20 EUR</b>
<b>CAPTAIN MORGAN SPICED GOLD</b>	<b>3.20 EUR</b>

# Konjaks & Armanjaks

	50 ml
<b>HENNESY V.V.</b>	<b>5.00 EUR</b>
<b>HENNESY V.S.O.P.</b>	<b>5.60 EUR</b>
<b>REMI MARTIN V.S.O.P.</b>	<b>7.00 EUR</b>
<b>BARON GASTON LEGRAND V.S.</b>	<b>5.20 EUR</b>



# Degvīns & Balzāms

## • GRANTIŅI •

	50 ml
BAIKAL	2.10 EUR
IVERIONI CLASSIC	2.40 EUR
SMIRNOFF RED	2.60 EUR
RUSSIAN STANDART	2.80 EUR
FINLANDIA	3.00 EUR
FINLANDIA CRANBERRY 37,5 %	3.00 EUR
RĪGAS MELNAIS BALZAMS	2.70 EUR

## Viskijs

	50 ml
BALLENTINE'S	3.00 EUR
TULLAMORE	3.40 EUR
JAMESON	3.60 EUR
JAKC DANIELS	3.80 EUR
CHIVAS 12YO	4.80 EUR

# Tekila & Absints

• GRANTIŇI •

	50 ml
OLMECO BLANCA	3.60 EUR
OLMECO GOLD	3.60 EUR
J.S. GREEN 70%	3.40 EUR

# Aperatīvi & Likieri

	50 ml
APEROL	2.30 EUR
CAMPARI BITTER	2.70 EUR
MARTINI BIANCO	1.60 EUR
MALIBU	2.50 EUR
BAILEYS ORIGINAL IRISH CREAM	3.30 EUR
JAGERMASTER	2.80 EUR